



## **GIRA - CONGRESO MUNDIAL BROWN SWISS 2022**

**Madison, Wisconsin, USA**  
**30 septiembre - 08 octubre 2022**

**Incluye:**

- 8 noches de alojamiento
- Alimentación: desayunos diarios, 1 almuerzo y 1 cena.
- Inscripción al Congreso Mundial Brown Swiss
- 4 visitas técnicas
- Visita a central de genética Hilltop Acres, productora de los mejores toros de Estados Unidos
- Ingreso a World Dairy Expo
- Seguro de Viaje
- Souvenir de la Gira

**VISITA:**

 **WORLD DAIRY EXPO**  
October 2 - 7, 2022

 **WORLD BROWN SWISS CONFERENCE 2022**

**PROMUEVE:**

**TecnGiras**  
Especialistas en Giras Técnicas y Misiones para los Agronegocios

**INFORMES: PAULA ANDREA VASQUEZ**  +51 947251107  
 paula@tecnogiras.com - destinosynegocios@gmail.com

**www.tecnogiras.com**

### INTINERARIO DETALLADO

#### **DIA 1 (30 Septiembre): MADISON**

Llegada a la ciudad de Madison, Alojamiento en el hotel seleccionado.

#### **DIA 2 (01 Octubre): MADISON | INC. Desayuno| VISITA TECNICA**

Desayuno en el hotel.

#### **PRIMERA VISITA**

Nombre: FINCA COZY NOOK (Rincón Acogedor)

Propietarios: Tom, Joan y Charlie Oberhaus y Dan Gerrits

Ubicación: Woukesha (Wisconsin)

Datos demográficos del rebaño: 75 cabezas de Brown Swiss y Guermseys

Objetivo: Criar vacas de alta producción con mínimos problemas de salud

#### **Informes y Reservas de Hoteles y Tours**

+51 947251107 

paula@tecnogiras.com  
destinosynegocios@gmail.com 

www.tecnogiras.com 

Vacas favoritas:

#### Cozy Nook Pronto Twylight 4E92

- Producción de por vida 324000M y 11958P
- 14 hijos, nietos y bisnietos en la lista de los 150 principales de los EE. UU
- Muchas hijas, nietas y bisnietas ordeñando en Cozy Nook

#### Cozy Nook Payssli Treacherous E90

- Hija de Cozy Nook Pronto Twylight
- 3 hijos por IA: Tenacious, Toby y Trek
- En 3-01 hizo en 365D 32575 M y 2786 CFP

Otros emprendimientos:

- Cozy Nook está ubicado en un área urbana que brinda muchas facilidades al visitante para conocer sobre su tradición lechera
- Cultivan 8 hectáreas de calabazas, maíz indio y calabacines para el mercado de otoño
- El otoño es un momento popular para las excursiones escolares, reciben alrededor de 1200 niños para un recorrido educativo y paseo en carruaje al huerto de calabazas
- También venden 1800 árboles en Navidad, coronas y guirnaldas cada otoño

## **SEGUNDA VISITA**

Nombre: Triangle Acres, Freeport, Illinois

Propietario: John y Wendy Korth y familia

Ubicación: Punto libre, Illinois

Demografía del rebaño:

- 87 Brown Swiss en establo, 2x/día
- Rebaño Promedio: 24,370 m 1029f 862p
- Finca de 80 has de pasto, maíz, cebada y alfalfa
- Enfocados en la nutrición, la reproducción sólida y la salud del rebaño para lograr el éxito y la rentabilidad
- Alimentan con RTM
- Elijen toros positivos para DPR, calidad de ubre y solidez de patas y pezuñas
- Triangle Acres Coll Polly es la matriarca de muchas de las vacas del rebaño
- 2 hijos influyentes en I.A

**Informes y Reservas de Hoteles y Tours**

+51 947251107



paula@tecnogiras.com

destinosynegocios@gmail.com



www.tecnogiras.com



Familia de vacas destacadas:

Prelude Zeus Peace

- La nieta de Richard es nominada a 4 x All American

Vigor Peach

- Hija: Searman Peadazzle E92
- Nieto en AI (Fact Prosper)

Dirk Júpiter

- Carter hijo "Juke" haciendo buenas vacas y novillas

Brookings Terrific

- Descendiente de Cozy Nook Pronto Twyligh 2E92
- Hijas de Kannon, Falco y Daredevil y nietas de Juke y Dynamite

### **TERCERA VISITA**

Nombre: VOEGELI GRANJAS, INC.

Propietario: Familia Voegeli

Ubicación: Monticello, Wisconsin

Demografía del rebaño:

- 250 vacas en ordeño de la raza Brown Swiss en 526 Has de tierra de cultivo
- Promedios del rebaño: 22025M, 965F y 754P
- La leche se usa para hacer queso Chalet y Yogurt Yodelay
- Han sido ganadores nacionales de rendimiento total en 2012, 2013, 2018
- Más de 250 nominaciones All American
- Próximamente instalarán ordeñadoras robóticas

Familias de vacas destacadas:

Familia Te:

- VB HP Norwin Teanna E91 Res AA
- VB HP Norwin Trya E91 Nom AA
- VB HP Kickscan Top Tier V89 Nom AA 2021 (puntuación máxima)

**Informes y Reservas de Hoteles y Tours**

+51 947251107



paula@tecnogiras.com  
destinosynegocios@gmail.com



www.tecnogiras.com



- Tetera VB HP Fact V87
- Madre de Bull VB Jonmar Top Gun en NGG

Familia Madura:

- Numerosas hijas, hasta 16 generaciones continuas de vacas EX

Otras vacas para ver:

- Rosey D Legacy Pearl E92 2x Nom AA
- VB CV BV Tequila Devika E93 (puntuación máxima)
- La Rainbow Daredevil Vanna E90
- Baliza VB HP Wapatulie V88 Nom AA

**NOTA. En esta finca se tendrá una recepción de bienvenida con el Grupo Musical The Jimmys.**

Alojamiento en el hotel seleccionado.

**DIA 3 (02 Octubre): MADISON | INC. Desayuno | VISITA TECNICA**

Desayuno en el hotel.

#### **CUARTA VISITA**

Nombre: HILLTOP ACRES

Ubicación: Calmar, Iowa

- Hilltop Acres, establecida en 1854, es la finca de donde salen la mitad de los toros disponibles en el mercado actual y donde están muchas de las más valiosas hembras de la raza Brown Swiss de Estados Unidos (con genomas más altos).
- Hilltop Acres será la sede de la gira ganadera en el Día 2 de la Conferencia Mundial Brown Swiss 2022, donde se proporcionará un almuerzo al mediodía en la granja.
- Este será un día intenso en Hilltop Acres, ya que lo mejores animales genómicos (vacas y novillas) estarán en exhibición, además de que los visitantes tendrán la oportunidad de conocer las modernas instalaciones de Hilltop Acres.

Recepción (Centro comunitario y de convenciones de Monona Terrace)

**Informes y Reservas de Hoteles y Tours**

+51 947251107



paula@tecnogiras.com

destinosynegocios@gmail.com



www.tecnogiras.com



**DIA 4 (03 Octubre): MADISON | INC. Desayuno/Cena | CONFERENCIAS CONGRESO MUNDIAL**

Desayuno en el hotel.

Sesiones matutinas de conferencia y descanso (Monona Terrace Comunidad y Convenciones de Monona Terrace)

Sesiones matutinas de conferencia y descanso (Monona Terrace Comunidad y Convenciones de Monona Terrace)

Alojamiento en el hotel seleccionado.

**IMPORTANTE**

**EXPOSORA LATINOAMERICA**

Expositor: Franciska von Fedak, Colombia – Hacienda El Vergel

Descripción de la Sesión: El manejo de la ganadería vacuna y lechera en Colombia, los avances que se han logrado en el trópico bajo, medio y alto del país. Información sobre exportaciones de leche y carne y acuerdos comerciales con EE.UU., Europa y otros países de América Latina. Historia y evolución del Pardo Suizo en América Latina a través de casos específicos en cuatro países de la región.

Identificar retos superados y tecnologías implantadas hasta las últimas tecnologías en genómica. Modelo de cruzamiento de la raza Pardo Suizo con razas Cebú para la ganadería lechera en el trópico bajo colombiano, caracterizado por clima cálido, húmedo y parásitos externos. Adicionalmente, se comentarán mediante números y cifras las experiencias que se han tenido en la ganadería de doble propósito. Visión de futuro de la ganadería lechera rentable con ganado Pardo Suizo en Colombia y LATAM.

**DIA 5 (04 Octubre): MADISON | INC. Desayuno | VISITA FERIA**

Desayuno en el hotel.

Explore la feria y las exhibiciones de productos lácteos. <https://worlddairyexpo.com/>

Alojamiento en el hotel seleccionado.

**DIA 6 (05 Octubre): MADISON | INC. Desayuno | VISITA FERIA**

Desayuno en el hotel.

Explore la feria y las exhibiciones de productos lácteos. <https://worlddairyexpo.com/>

Alojamiento en el hotel seleccionado.

**DIA 7 (06 Octubre): MADISON | INC. Desayuno | VISITA FERIA**

Desayuno en el hotel.

Explore la feria y las exhibiciones de productos lácteos. <https://worlddairyexpo.com/>

Alojamiento en el hotel seleccionado.

**Informes y Reservas de Hoteles y Tours**

+51 947251107



paula@tecnogiras.com  
destinosynegocios@gmail.com



www.tecnogiras.com



## DIA 8 (07 Octubre): MADISON | INC. Desayuno | VISITA FERIA

Desayuno en el hotel.

Explore la feria y las exhibiciones de productos lácteos. <https://worlddairyexpo.com/>

Alojamiento en el hotel seleccionado.

## DIA 9 (08 Octubre): MADISON | INC. Desayuno

Desayuno en el hotel.

A la hora coordinada traslado al aeropuerto.

**Fin de los servicios.**

## INFORMACION DE LA FERIA

World Dairy Expo es donde la industria láctea mundial se reúne cada otoño en Madison, Wisconsin, EE. UU. Con la feria comercial centrada en productos lácteos más grande del mundo en combinación con una exhibición de ganado lechero del mejor ganado de América del Norte y componentes educativos, hay algo para todos.

Como novedad en 2022, la feria comercial de la Expo estará abierta de martes a viernes y la feria de ganado lechero se llevará a cabo de lunes a viernes. Los concursos y eventos juveniles se llevarán a cabo el día de la inauguración, el domingo.

Esta Feria tiene una muestra comercial con 800 stands de 30 países invitados, además, de contar con la participación de ganaderos de 90 países.

### Monday, October 3

7:00 a.m.

International Junior Holstein Show

7:00 a.m.

International Milking Shorthorn Show

4:00 p.m.

International Jersey Show - Heifers

### Tuesday, October 4

7:00 a.m.

International Jersey Show - Cows/Groups

8:30 a.m.

International Guernsey Show

3:00 p.m.

International Brown Swiss Show - Heifers

### Wednesday, October 5

7:00 a.m.

International Brown Swiss Show - Cows/Groups

1:30 p.m.

International Red & White Show - Heifers

3:30 p.m.

International Ayrshire Show - Heifers

### Thursday, October 6

7:00 a.m.

International Ayrshire Show - Cows/Groups

7:00 a.m.

International Red & White Show - Cows/Groups

1:00 p.m.

International Holstein Show - Heifers

7:00 p.m.

World Classic '22 Sale - in the Coliseum

### Friday, October 7

7:30 a.m.

International Holstein Show - Cows/Groups

4:00 p.m.

Parade of Champions and Selection of Supreme Champion

## Informes y Reservas de Hoteles y Tours

+51 947251107



paula@tecnogiras.com

destinosynegocios@gmail.com



www.tecnogiras.com



## TARIFAS

### PRECIO POR PERSONA EN DOLARES AMERICANOS (Precio desde el 16 Junio hasta el 10 Agosto)

HOTELES	HAB. SIMPLE	HAB. DOBLE	ACOMPAÑANTE
AMERICLNN BY WYNDHAM MADISON WEST	\$ 2619	\$ 1659	\$ 1439
HOMEWOOD SUITES BY HILTON MADISON WEST	\$ 2299	\$ 1479	\$ 1269
BAYMONT BY WYNDHAM MADISON WEST/MIDDLETON WL WEST	\$ 2059	\$ 1349	\$ 1139
COUNTRY INN & SUITE, MADISON WEST	\$ 1609	\$ 1119	\$ 909

\*Tarifas sujetas a cambios, según disponibilidad de los hoteles.

\*Precio de acompañante no incluye sesiones de conferencia

La tarifa Participante incluye:

- 08 noches de alojamiento
- Alimentación: Desayunos diarios, 1 almuerzo y 1 cena de gala
- Inscripción evento incluye: entrada a todos los recorridos por la granja de la conferencia (sábados y domingos), el transporte en autobús a los recorridos por las granjas y la recepción, la recepción de bienvenida (sábado) y los eventos del lunes: sesiones de la conferencia, exhibiciones, comidas y pausas para el café. y cena de gala.
- Entrada a la Feria World Dairy Expo
- Seguro de viaje por 9 días

La tarifa de Acompañante incluye:

- 08 noches de alojamiento
- Alimentación: Desayunos diarios.
- Tour de acompañante (Experience Madison)
- Seguro de viaje por 9 días

La tarifa no incluye:

- Boleto Aéreo
- Programa no especificado.
- Alimentación no mencionada.
- Traslados

### MUY IMPORTANTE:

\*Solo se aceptarán inscripciones hasta el 10 de agosto de 2022.

Informes y Reservas de Hoteles y Tours

+51 947251107



paula@tecnogiras.com

destinosynegocios@gmail.com



www.tecnogiras.com



Opcional:

**Alquiler de Auto**  
Del 30 Sep al 06oct



**NISSAN VERSA** O SIMILAR - CATEGORÍA: COMPACTO

PAQUETE  
TODO INCLUIDO

DANE COUNTY REG ARPT  
4000 INTERNATIONAL LN

Automatic Puertas: 2 Asientos: 5 Maletas: 3 Aire acondicionado

- ✓ Seguro de colisión (cdw): sin franquicia
- ✓ Seguro antirrobo (tp): sin franquicia
- ✓ Kilometraje ilimitado
- ✓ Información sobre el combustible: Lleno-leno

Cargos a pagar en destino: 73,37 USD



[Ver más información](#) [detalles oficinas](#)

Precio **373.27 US\$**

**Seleccionar**



**TOYOTA COROLLA** O SIMILAR - CATEGORÍA: INTERMEDIO

PAQUETE  
TODO INCLUIDO

DANE COUNTY REG ARPT  
4000 INTERNATIONAL LN

Automatic Puertas: 2 Asientos: 5 Maletas: 4 Aire acondicionado

- ✓ Seguro de colisión (cdw): sin franquicia
- ✓ Seguro antirrobo (tp): sin franquicia
- ✓ Kilometraje ilimitado
- ✓ Información sobre el combustible: Lleno-leno

Cargos a pagar en destino: 73,93 USD



[Ver más información](#) [detalles oficinas](#)

Precio **376.36 US\$**

**Seleccionar**

**Informes y Reservas de Hoteles y Tours**

+51 947251107



paula@tecnogiras.com  
destinosynegocios@gmail.com

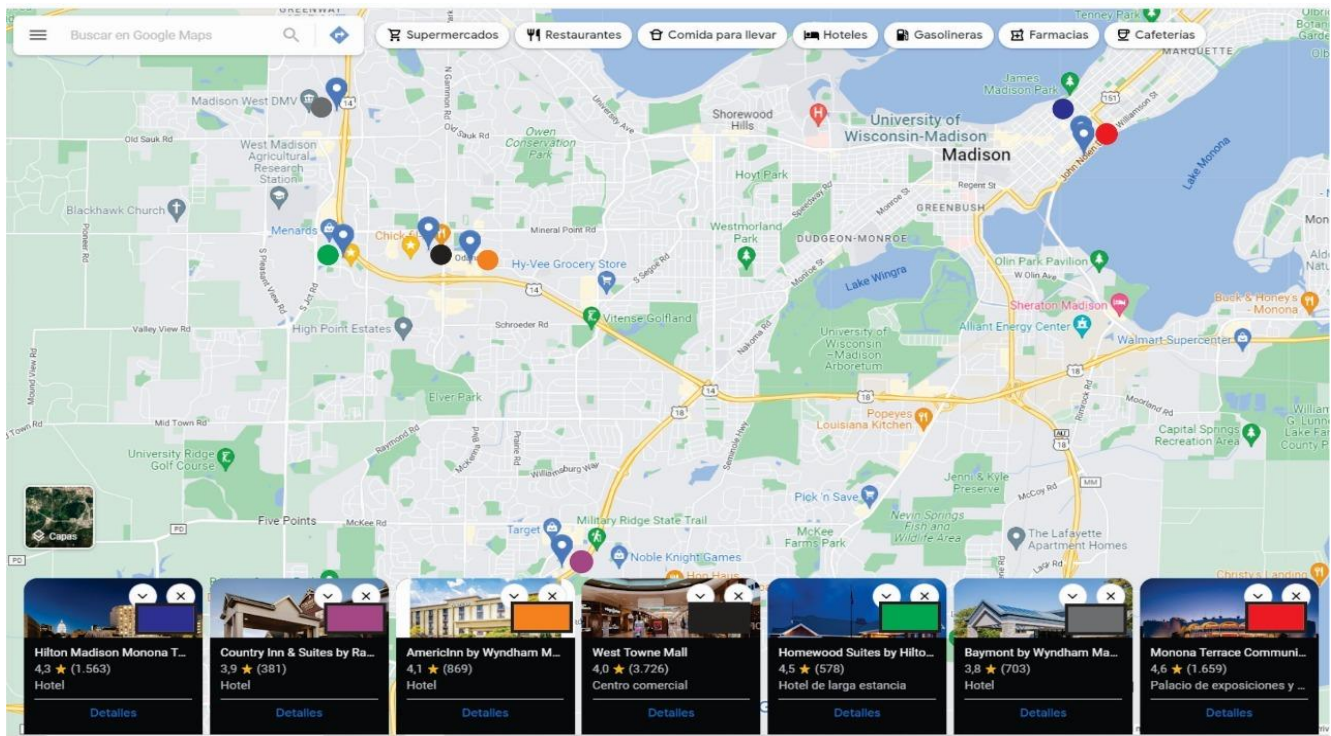


www.tecnogiras.com





## MAPA DE UBICACIÓN



## CONDICIONES GENERALES

- Programa de visitas se entrega con la confirmación del grupo.
- Proceso de reservas se inicia con la compra de los boletos aéreos.
- Pago se debe realizar 30 días antes de iniciar el viaje.
- Reserve su cupo con un Prepago de Usd700.00
- Precios validos hasta el 10 Agosto 2022

## CONFIRMACION Y RESERVA



## CONDICIONES Y NORMAS DEL VIAJERO

### 1. DOCUMENTACIÓN

Todos los viajeros, sin excepción (niños incluidos), deberán llevar en regla su documentación personal y familiar correspondiente según las leyes del país o países que se visitan. Es responsabilidad de cada viajero tener su pasaporte vigente y dotado de todos visados necesarios. El organizador declina toda responsabilidad en caso de que el viajero sea rechazado por no cumplir algunos de los requisitos que se le exigen o por defecto de su pasaporte, siendo por cuenta del viajero cualquier gasto que se origine, aplicándose en estas circunstancias las condiciones establecidas por la cancelación de servicios. Es necesario que el viajero comunique por escrito a la Agencia de Viajes los datos correspondientes. Todos los pasajeros deberán llevar su documentación en regla, siendo de total responsabilidad del pasajero los problemas e inconvenientes que pudieran surgir por el incumplimiento de esta norma. No es considerado “anulación por fuerza mayor” la interrupción o no presentación al programa por este motivo u otros originados como consecuencia de la denegación de paso a algún país.

### 2. TARIFAS

2.1 Los precios mencionados en el itinerario están expresados en dólares americanos por persona según acomodación

2.2 El precio anunciado solo cubre la porción terrestre y no está sujeto a cambios, por lo cual la entidad o personas contratantes del servicio tienen la seguridad de que se respetarán.

2.3 En ningún caso el precio de la gira incluye pasajes de avión, por lo que el viajero debe comprar directamente su pasaje con la aerolínea.

### 3. RESERVACIONES

Las reservaciones deberán ser solicitadas con la mayor anticipación posible para bloquear los espacios correspondientes, éstas deberán llegar vía mail con la Ficha de Inscripción. No podrá considerarse ninguna reserva efectuada ni solicitada mientras no exista una confirmación escrita de parte de los organizadores.

### 4. HORA DE LLEGADA Y ENTREGA DE HABITACIONES

En general, la hora prevista de entrega de habitaciones de los hoteles a los pasajeros/ clientes es a partir de la 14.00 horas, pudiéndose dar el caso de que, aunque el cliente llegue con anterioridad al hotel, no se le pueda facilitar la habitación hasta esa hora. Por otro lado, el cliente deberá dejar libre su habitación el día de su salida antes de las 12.00 horas o, caso contrario, se verá obligado a pagar el correspondiente suplemento por utilización de la habitación.

**Informes y Reservas de Hoteles y Tours**

+51 947251107



paula@tecnogiras.com  
destinosynegocios@gmail.com



www.tecnogiras.com



## 5. VALIDEZ

Cada uno de los itinerarios tiene indicada la fecha de validez de las tarifas, por tanto, la aplicación de estas condiciones, están comprendidas entre las fechas de inicio del primer y fin del último servicio.

## 6. EQUIPAJE U OBJETOS PERSONALES

6.1 El equipaje y demás enseres personales no son objeto de Contrato de Viaje, entendiéndose a todos los efectos que el viajero los conserva siempre consigo, cualquiera que sea la parte del vehículo o del hotel en que sean colocados, y que son transportados por el viajero por su cuenta y riesgo, sin que el Operador pueda ser obligado a responder contractual o extracontractualmente por la pérdida o daños que puedan sufrir por cualquier causa. Se recomienda a todos los clientes que estén presentes en todas las manipulaciones de carga y manejo de sus equipajes y efectúen la oportuna reclamación

a las compañías transportistas o al hotel en el momento de observar alguna deficiencia, daño o desaparición de sus enseres.

6.2 En el caso de pérdida o extravío de alguna pieza de equipaje o demás enseres, será responsabilidad única y exclusiva del pasajero informar de inmediato a las autoridades competentes del país donde ha acontecido el hecho, mediante denuncia policial y presentación obligatoria de una reclamación formal por escrito cumplimentando la correspondiente Hoja de Reclamación Oficial frente a los prestatarios finales (hoteles que presten servicio de maleteros o custodia de equipajes, restaurantes, cruceros, aerolíneas etc.).

## 7. CANCELACIONES

7.1 SANCIONES POR CANCELACION DE CUPO: Cualquier cancelación posterior a la reserva, conlleva a cobro de gastos de gestión y reservas de acuerdo con la cercanía de la fecha de salida, correspondiente a un porcentaje del valor total del plan:

- DE 30 DIAS A 20 DIAS 10%
- DE 19 DIAS A 15 DIAS 25%
- DE 14 DIAS A 10 DIAS 50%
- DE 09 DIAS AL DIA DE LA SALIDA 100%

7.2 La no presentación el día del inicio, o cancelación un día antes, supondrán el 100% de gastos de cancelación, además se facturara cualquier gasto o cargo adicional que se pueda producir.

7.3 Todos los servicios no tomados o cancelados voluntariamente por los clientes durante su itinerario no serán reembolsados.

## 8. RECLAMACIONES

8.1 Las reclamaciones serán atendidas siempre que se reciban por escrito adjuntando los cupones /vouchers no utilizados, o las oportunas certificaciones de los prestatarios de los servicios.

**Informes y Reservas de Hoteles y Tours**

+51 947251107



paula@tecnogiras.com  
destinosynegocios@gmail.com



www.tecnogiras.com



8.2 Las reclamaciones que se reciban con posterioridad a los tres meses de la terminación de los servicios contratados, no serán admitidas como tales, debido a la demora incurrida.

8.3 En el caso de que el pasajero considerase que ha acontecido algún incumplimiento sobre nuestro programa publicado, se deberá informar de inmediato al respecto del incumplimiento detectado para tratar de buscar una resolución urgente al mismo. Si no se ha cumplido este aspecto en el caso de reclamación posterior la carga de la prueba de los acontecimientos corresponderá al consumidor. En caso de que incumplimiento se produzca por los servicios de los prestatarios finales (hoteles, restaurantes, cruceros, etc.), el pasajero-cliente deberá de presentar in-situ una reclamación formal por escrito cumplimentando la correspondiente Hoja de Reclamación Oficial del prestatario final. De esta forma se da la posibilidad de solventar el problema de inmediato o bien para poder procesarlo de forma efectiva con posterioridad, no quedando a mero efecto informativo-comentario de viaje.

## 9. RESPONSABILIDADES

9.1 En nuestra calidad de Operadores de estos programas, declaramos explícitamente que actuamos como intermediarios entre los clientes, por una parte, y personas u entidades llamadas a proporcionar los servicios en los diferentes itinerarios, tales como empresas de transporte, hoteles, líneas aéreas, ferrocarriles, líneas marítimas, otras agencias mayoristas, etc., por la otra, responsabilizándonos del cumplimiento de los servicios mencionados en los programas, pero declinando toda responsabilidad por: retrasos, huelgas, terremotos, cuarentenas o demás causas de fuerza mayor, así como cualquier pérdida, daño, accidente o irregularidad que pudiera ocurrir a los pasajeros y sus pertenencias, cuando estos sean motivados por terceros y, por tanto, ajenos al control del Operador y/o sus agentes afiliados. Igualmente quedamos exentos de cualquier perjuicio por modificación o retraso en los trayectos aéreos que se incluyen en los diferentes programas.

9.2 Si en alguna de las fechas de los programas o, en cualquier otro itinerario para el que se apliquen estas Condiciones Generales, por dificultades de alojamiento o cualquier otra causa justificada, los clientes no pudiesen ser alojados en la ciudad indicada, lo serán en hoteles de igual o superior categoría en sus alrededores, sin que los clientes puedan reclamar por esta eventualidad.

## 10. NOTAS GENERALES

10.1 En el caso de que, en alguna de las salidas de los programas, no se llegara al mínimo de participantes establecido en cada programa o, por causa de fuerza mayor, los Operadores se vieran obligados a cancelar esta salida, los clientes inscritos en ese momento no tendrán más derecho que el reembolso de la cantidad abonada hasta ese momento. Igualmente en algunas de las salidas podría darse el caso que al no cubrir el mínimo de participantes, el operador se reservara el derecho a ofrecer fecha próxima alternativa en salida regular, o bien cobrar un suplemento para realizar la operación en forma privada.

**Informes y Reservas de Hoteles y Tours**

+51 947251107 

paula@tecnogiras.com   
destinosynegocios@gmail.com

www.tecnogiras.com 

10.2 Es responsabilidad del pasajero las gestiones necesarias con las compañías aéreas para la reconfirmación de sus reservas y asientos, así como la de cualquier modificación de horarios que esta (la compañía aérea) pudiera llegar a plantear, debiendo de hacernos llegar con la mayor celeridad la información oportuna para poder prestar correctamente los servicios de traslados y demás incluidos en su viaje. Para ello ponemos a su disposición nuestros Teléfonos de Atención al Pasajero 24 Horas que se incluye en el voucher de servicios.

#### **11. ACEPTACION DE LAS CONDICIONES**

Al efectuar la reserva de uno de nuestros programas, o aceptación de cualquier itinerario o servicio, queda establecido que el viajero o cualquier otra Empresa mediadora en su compra, se dan por enterados, aceptando todas y cada una de las condiciones e indicaciones expuestas en cada uno de los diferentes apartados del conjunto de estas Condiciones Generales.

**Informes y Reservas de Hoteles y Tours**

+51 947251107 

paula@tecnogiras.com   
destinosynegocios@gmail.com

www.tecnogiras.com 